

# Příloha ke zpravodaji č. 3



**Žádáme občany,** aby nevysypávali trávu ze sekaček nebo jiný zahradní odpad (např. shnilá jablka) do lesních porostů. Vyšší vrstvy hnojící trávy vytváří neprodyšnou mazlavou vrstvu, pod níž dochází k odumírání kořenů, stromy následně usychají.

*Certifikát k enviromentálnímu vyúčtování za rok 2010*



*Naše obec již několik let poskytuje občanům možnost třídít vysloužilé spotřebiče např. televize a monitory. Nyní můžeme přesně vyčíslit, kolik elektrické energie, ropy, primárních surovin a vody díky tomu ušetřili životnímu prostředí, o kolik jsme snížili produkci skleníkových plynů apod. Informace nám poskytla analýza spol. ASEKOL, která recyklaci zajišťuje.*

*Loni občané odevzdali 70 televizí a 39 monitorů. Jedna odevzdaná televize uspoří tolik energie, kolik spotřebuje žárovka za 4měsíce nepřetržitého svícení, spotřebu ropy osobního auta za 22km jízdy, zabrání vzniku odpadní vody za 10 sprchování.*

*Díky občanům naší obce jsme uspořili 16MWh elektřiny, 322 litrů ropy, 81 676litrů vody a 734 tun primárních surovin. Snížily se emise skleníkových plynů o 4 tony CO<sub>2</sub> a produkce nebezpečných odpadů o 16tun*



8. května 2011 se uskutečnilo tradiční „Vítání občánků“. Letos jsme mezi sebe, jako nové občany Třanovic, přivítali **12 dětí** a to: Jasmínu Czernou, Jacka Filipka, Lukáše Grygu, Patrika Horvátha, Šimona Kaletu, Markétu Klimšovou, Viktorii Latiokovou, Martina Marka, Zuzanu Mikulovou, Jana Nowoka, Matěje Pavelku a Kristýnu Skoczovou.

*Společná fotografie je k nahlédnutí na [www.tranovice.cz](http://www.tranovice.cz)*

Zveme na **7. zasedání zastupitelstva obce Třanovice**, které se bude konat v pondělí **27. června 2011 v 18.00 hod.** v zasedací místnosti OÚ Třanovice.



**Program:** 1. schválení závěrečného účtu obce Třanovice za rok 2010, 2. smlouvy, 3. investiční záměry obce, 4. různé, diskuse



Nápojové kartony obsahují cenné suroviny, které lze znovu velmi dobře využít (v papírnách a na výrobu stavebního materiálu). Jedná se hlavně o obaly od mléka, ovocných džusů, vína apod.

**Obaly z nápojových kartonů nemíchejte s papírem ani plasty, obaly dávejte do MODRÝCH PYTLŮ, celá krabice by měla být sešlápnutá.**

Vyhlašujeme nový ročník soutěže pro fotografy-amatéry

**Třanovice mýma očima 2011 s podtextem „Děti v Třanovicích“**

Soutěž potrvá do 1. listopadu 2011



Každý účastník soutěže může zaslat maximálně 3 fotografie v digitální podobě na adresu [asistentka@tranovice.cz](mailto:asistentka@tranovice.cz)

Nezapomeňte uvést své jméno, příjmení, věk, e-mail či telefonní kontakt a ke každé fotografii i název či krátký popis. Odesláním fotografií do soutěže souhlasíte s publikováním fotografií na webu obce a případným použitím v propagačních materiálech obce.

Vítězové 2. a 3. místa budou vybráni veřejným hlasováním, celkového vítěze určí zastupitelstvo obce na svém prosincovém zasedání.

Přejeme si, aby se Vám 2. ročník soutěže líbil, abyste se nebáli fotky posílat a stali se tak spoluvůrci kláně, které uchová životní chvíle v Třanovicích pro budoucí generace.

**heslo zní: Každý, kdo má foťák, je ve hře!**

Na Vaše originální pohledy na život v Třanovicích se těší: vedení obce Třanovice zastoupené Bc. Janem Tomiczkem

Soutěž organizuje a podporuje:  
Obec Třanovice

Více informací o aktivitách obce, fotografie z proběhlých akcí, zápisy ze zasedání zastupitelstva obce apod. najdete na internetových stránkách

**[www.tranovice.cz](http://www.tranovice.cz)**

Ve výstavní síni Muzea Těšínska v Karviné-Fryštátě se koná **výstava „Jiří Třanovský - posel písňové kultury“**. Výstava potrvá až do 26. 6. 2011. Výstava přiblíží osobnost Jiřího Třanovského a jeho vrcholné dílo Cithara Sanctorum, které má jedinečný význam při šíření písňové kultury v Čechách a na Slovensku v 17. století.



*bližší informace o výstavní síni (otvírací dobu, ceny vstupného apod.) najdete na [www.muzeumct.cz/pobocky](http://www.muzeumct.cz/pobocky)*



Všem se **omlouváme** za chybu v tomto čísle Zpravodaje Stonávka, kde zřejmě vinou „tiskařského šotka“ zůstaly v rubrice „informace z vaší obce“ informace z minulého čísla.

Pro všechny, kteří se ptají, co že se to děje v centru obce na pozemcích „Za Stonávkou“ odpovídáme – probíhá výstavba inženýrských sítí (vodovod, kanalizace dešťová a splašková), plynovod a el. vedení. V oblasti vznikne 12 nových rodinných domů, některé již v letošním roce.



Potřebujete-li prostory na uspořádání oslavy narozenin, svatby a podobně - je možno pronajmout si sál obecního úřadu a kuchyni v budově OÚ Třanovice. Bližší informace o ceně, volných termínech apod. na tel. 558 696 929

V Kapplově dvoře je nově zřízena **ordinace veterináře**: MVDr. Chmielová Renata, tel. 734/575 601, MVDr. Kouřilová Jana, tel. 734/575 602  
Ordinace ve všední dny **17.00-18.00 hod.**, zadním vchodem (od jídelny).

**Služby:** očkování, čipování, odběry a laboratorní vyšetření, preventivní medicína, klinické vyšetření, diagnostika onemocnění, operativní zákroky, ultrazukové vyšetření (i v terénu), prodej krmiv, klinických diet, nutričních doplňků, veterinárních přípravků.

### I nadále platí

#### výzva pro pamětníky

Kniha, zachycující dějiny naší obce - Třanovice v proměnách staletí, se setkala s velmi kladným přijetím. Mnozí u ní nostalgicky zavzpomínali na léta dávno minulá, na své mládí, snad všichni se dozvěděli něco nového. Mnozí z nás ale také našli nějakou oblast ze života v Třanovicích, která v knize chybí (většinou se o ní v archivech nenašly informace). Například: bližší informace o tom, jak vypadal běžný život v rodině sedláků, např. u Kapplů, činnost četnické stanice, vzpomínky na okupaci, na rok 1968 apod.

**Podělte se s ostatními o své vzpomínky**, budeme velmi rádi. Přivítáme také historické fotografie.

*Vaše vzpomínky můžete napsat na papír nebo poslat emailem. Příspěvky rádi uveřejníme v dalších vydáních informátoru.*

*Bližší informace Vám rádi poskytneme osobně na OÚ (Ing. Karina Tomanová nebo na emailu [asistentka@tranovice.cz](mailto:asistentka@tranovice.cz))*

V minulém čísle informátoru jsme měli příležitost přečíst si vzpomínky pana Miloslava Lejky na vojenskou posádku, která zde sídlila, v dnešní příloze se s námi o vzpomínky na konec II. světové války podělí paní Milada Petrová.

### Jak nás osvobodila Rudá armáda vzpomínka

Blížil se dlouho očekávaný konec války. Bylo mi osm let. Pamatuji si poslední dny a noci prožité ve sklepě, kdy v okolí padaly bomby. Konečně válka skončila a mohli jsme si vydechnout z těch hrůz. Vzápětí však nastaly rodičům nové starosti. Šřily se zprávy, že vojáci vítězné armády si vybírají odměnu za naše osvobození a to dosti drsným způsobem – znásilňují ženy, berou zlato, hodinky, koně. Zlato a šperky jsme doma neměli, ale koně ano. Starší kobyliku a její roční hříbě jménem Lora. Otec se domníval, že hříbě nemohou vzít, tak ho nechal v maštali. O její matku měl obavy, proto vyrobil z prasečího chlívku „bunkr“ obestlaný silnou vrstvou slámy a tam kobyliku ukryl. V poledne přijel k naší chalupě ozbrojený sovětský voják na koni, který krvácel z mnoha střelných ran. Přivázal ho k plotu a okamžitě žádal náhradního koně. Otec se mu snažil vysvětlit že koně nemáme. Do toho však v maštali zařehkala Lora. Voják si pro ni došel, nasedl na ni, přesto, že to bylo ještě hříbě a ujížděl směrem k Třanovskému lesu. Maminka, mladší sestra a já jsme srdceryvně plakaly, vždyť jsme přišli o člena rodiny. Otec nasedl na kolo a jel za vojákem až do Tošanovic na statek, kde měla armáda shromaždiště. Před velitelem si klekl na kolena a prosil, aby mu hříbě vrátili. Velitel na něj namířil zbraň a otec to musel vzdát. Vrátil se domů právě ve chvíli kdy postřelený ruský kůň pošel. Ještě dnes ho vidím, jak vypadal. Šedý, grošovaný, spíše menší rasy, něco jako hucul. Otec šel vykopat na okraji našeho lesíka velkou jámu a tam jsme ho zakopali. Byli jsme vděční za osvobození, ale tuto černou kaňku ze svého života nevymažu.

Milada Petrová, roz. Čakonová

Na stránkách [www.tranovice.cz](http://www.tranovice.cz) v sekci *Historie obce* nově naleznete dvě fotografie, které pocházejí z roku 1929 a je na nich zadokumentováno množství hostů, kteří se účastnili slavnostního posvěcení základního kamene evangelického kostela v Třanovicích

Více informací o aktivitách obce, fotografie z proběhlých akcí, zápisy ze zasedání zastupitelstva obce apod. najdete na internetových stránkách

**www.tranovice.cz**